

تلفون ۱۰۹۷

امور اداره و تحریریه و اعلانات و سائرہ
ایچون مدیر مسئوله مراجعت ایدللیدر .

عرفای امتک مقالات متصوفانه لرینه
جریده صوفیه نک صحیفه لری آچیقدر .
درج ایدلیان اوراق اعاده ایدلنز .

جَرِیدَةُ الصُّوفِيَّةِ

شیمدیلک هفته ده بر نشر اولنور .

نسخه سی ۴۰ پاره در .

ابونه سی: برسنه لك اعتباريله ممالك عثمانیه
ایچون پشین اوله رق ۴۰ آلتی آیلنی ۲۵
غروش و ممالك اجنیه ایچون اون ایکی فرانقدر

محل اداره باب عالی جوارنده ابوالسعود
جاده سنده نجم استقبال مطبعه سی

لائق اولورکه ناظمک (جیش) دن مرادی، کروه مریدان، و جماعت کثیره مستفیدان اولوب (لواء الحیش) دنده طائفه مزبوره آراسنده علو مقام، هدایت مقصد و مرام اعتباریله سنجاق کبی تماماً اشتهار ایتیش اولان مرشد کامل اوله یعنی اکر کاتب حقیق محترم وحی والهامونیس (وربک الاکرم الذی علم بالقلم) حضرتلری مرشد کاملک جهمانیته تفوق ایتیش اولان روحانیته جهتنک لوحه، ذاتی اختصاص تجلیات مخصوصه ایله شراب محبت ذاتیه نک سمات و صفاتی ترقیم ایتسه البته او یازیلش، کامل مشار الیهک تحت احاطه و سایه ترتیننده اولان، و علاقه ارادت ربقه مناسبت ایله استفاضه کالات و حالاتده مشار الیه حضرتلری ایله یکرو و یکدل بولنان کیمسه لری مست ولا یعقل ایدوب وارلق وحشتندن قورتاریر.

«رابعه»

باری که بدید اروی از دست شوی آن بزرگه زیر پای او پست شوی
کرمی نخوری ز جام لعلش باری از شیوه چشم مست او مست شوی

مجرد دیداریله سلوب الاخیار اولوب الدن کیده جکک یارک
آیانی التنده بولنلق، پست اولمق ایدر. چونکه اونک جام لعندن
باده نوش اوله من ایتسه ک باری شیوه چشم مستدن مست اولمش
اولورسک.

مابعدی وار مدرس

کمال الدین

زمان هانکی مقامده اولدیغنی صوردم سنین وفیره دن برو نفسی مقام
توکلمده مکث و ارام ایتدیره یورم دیدی مشار الیه حسین منصور دیورکه
عمر غریزی بدنک اعمار یله مشغول ایتدیکنک حالدۀ فنا فی الله مقصدی
حاصل اوله بیلیرمی فیض حقه مظهریت ایچون انسان تصفیه قلب
و توجه تام ایله حقه متوجه اولمق درکه انک سعادت روحانیسیله حال
کمال توجه ایدر مشاهدات و ریاضاتی پک کیرو قالیر.

۸

انسانک نشوة عنصریه سی اعتبار یله انده درت شی اجتماع ایدر
صفات بیعیه و بهیمی، شیطانیه و ربانیه در بونلره روحانیات اطلاق
اولنور صفت هوی و غضب نفسه غلبه ایدر ایسه افعال بهیمییه
مصدر اولور و شر و قهر و خدعه دن تجرد ایسه سلطان روحک
غلبه سیله افعال ملکیه و کالات روحیه نک تجلیاتی منزله سعادت تعین
ایدر. انسانیت روحک تجلیاتیله متناسباً مأثر فیض و عرفانی کرر
انسان کامل حق ایله خلق بیننده وصول فیضه مانع اولان اسبابی ازاله
ایدرک عالم علویته صعود ایدر. حادثات و اعیان مشهوده دخی وجود
علمیسنه خدمت ایلر. مراتب یقینی و حقیقت محمدیه ارتقا ایدرک
و کالات ذاتیه سیله تجلیات الهیه یوماً فیوماً افزایش بولورق حقایق
موجوده یی عین الیقین مشاهده قیلار.

۹

ومن صدقت سریرته انفتحت بصیرته

سیرتی یعنی باطنی صادق اولانک بصیرتی اچیقدر. انسانک ظواهر یله
احواله حکم اولنه من. بواطن ارانی سریرت خلقت اصلیه سی یعنی
طبیعت مجبوله سی دیمکدر. صدق بواطنی انفتاح بصیرتی جالبدر
جوارحی نفاق و تزویردن خالی اولور ایسه معانی غیبیه یی مشاهده
موفق اولور، یعنی معارف الهیه ایله تنویر قاب ایدرک قنوح ربانیه
فیض کاملی ایله تجلی ایدر

۸

العارف لا یرتقب غیر الله ولا یخش الا الله

عارف اولان جناب حقدن غیریسندن برشی انتظار ایتمز، انحق
جناب رب کریمدن قورقار نظر عرفانده جناب حی لایزالدن بشقه
برشی حائر اهمیت دکدر، انک انتظار و التفاتی رب ذیشانه در کمال
معرفت ربانیه انک نظر ایقاننده منجلی در، معرفت و اسرار عالییه
وقوف انحق جناب حقه توجه تام ایله حاصلدر. قضا و قدر مشیت
الهیّه در. موجودات خارجیّه حکم الهیه در. اعیان موجوده دن هیچ
برشی تخلف ایتمز انحق اراده الهیه ایله وجوده کبیر هر کس قابلیت
و استعدادی مرتبه سنده مظهر فیض اولور عارف سرقدری بیلیر
احکام خاصه یی استعداد لسانی درجه سنده طالب اولور حکم قضا
و قدر البته جریان ایدم جکندن جود و احسان الهینک افاضه کامله سنه
مرتقبا هر شیئه کردن تسبی اطاعت اولور.

حکمیات حضرت محی الدیندن

من لم يتصف بالصفة الروحانية لم ينتقل عن مرتبة الحيوانية
ایضاح و تنویر

صفات روحانیه ایله انسان اتصاف ایتدیکجه مرتبه حیوانیتدن
حیقا من صفات روحانیه تقوی و طاعات «مرتبه حیوانیه ده حب
شهواتر هپسی انسانده مجتمعدر اضداد اجتماع ایدم مز هر حالده
برسی مرتفع اولمقدر هر شیئک علاجی ضدیله اولور مثلاً بحک
علاجی بذل و ایثار و غضبک علاجی ایسه حلم و تحمل و کظم غیظ
و زهد و تقوایه تمایل و تجرید و اختیار غرل و تقلیل طعام ایله برابر
ترک لذات و کثرت ریاضاندر «انسان بوصفات روحانیه یی طول عمرده
مظهر اولور ایسه اکتسابه و تصفیه قابه ساعی اولمقدر. ترک دنیا
و خلقدن و مألوفانندن انقطاع ایله طلب جام و مال و منال کبی شیلر نظرند
حائر اهمیت اوله من و فیاض کریمدن ماعدایه توجه کوسترلز عشق
الهی ایله مجذوب اولاندر بوجهات ایله اتصاف ایدر مرتبه کمال انلر
ایچوندر.

حسین منصور حکایه ایدم یورکه بن ابراهیم الخواصی کوردیکم

اوبیلیرکه موجودات خارجیه اوزرینه احوال جاریه اعیان
نابتہ نك مقتضیاتہ تابعدر، فقط اسباب شقاوتدن اجتناب ایدر اسباب
سعادتہ توسل ایلر متاعب واسقامہ تحمل کوستر عذاب الیم عقبادن
خوف ایدر وبال ونکالی موجب حالاتدن توقی کوستر استراحت
قلب وسکونت واعتدال ایله احکام جاریه یی تفتیش وتفحص قیلار
عبودیت کامله یه حریص اولور .

خالص

— الحان وجدان —

جالک ستر ایدرسک بر طرفدن سن اولوب نازان
دکر یوزدن ده ذاتاً سیره مانع دیدۀ کریان
رقیقک ، نار فطرتدر آنی قربکدن ابعاد ایت
اولورمی سن بیلورسک ... بولهب شایسته رضوان!
یوزکدر کعبه العلیا ، سواد کاکلک اورتی ،
نه حاجت پرده یی قالدر کورونسون عارض رخشان
کتیردی چشمه باد صبا خاک دلک لطفاً
دکل حاشا عوض بندن فقیرانه کوتورسون جان
کدر ، محنت ، الم دل منزلده استراحتده ،
کوکل آه ایتمه زیر اجمرده خوابیده در یاران
صفا ومرده حقیچون طواف کوک ایلرکن
دکدر عاشق صادق اوکیم جان ایلمز قربان .
یهودی ، عیسوی قالماز تجلی جمال ایتسهک
مجوسی کورسه دیدارک ایدر ، الله بیلیر ، ایمان
دکل حدم خریدار وصال اولوق بو تک جانله
سنگ وصلکه کیم کام آلدی یوزبیک جان ایکن ازاران
اوقورسه چوقی ازر نظم زلفک وصف رخسارک
بنم حفظمده ثابت سورۀ نور ودخان هر آن
یوزک کوسترممک عشاقه ایسترسهک بو ممکندر
فقط عشقک کوکلدن محو ایدلمز یوق بوکا امکان
دومان لابدر البت بر اقامتگاهه اود دوشسه
ناصل آه ایتمیم کم آتش عشقکه دل سوزان
ایدر لر جنتی مرقدلرندن تابخشر سیر ،
لبک ذکر یی ، رخک فکریله وجداً ترک ایدنلر جان
سجل عشقی یازمش بالمراتب سبق ایدن عشاق
بکانوبت کلنجه اولدی مهرم خاتم فرمان
کزرکن جامع حسنک طوروب محراب جبهه گده ؛
قیاندم سجده وجده بیان حاله یوق درمان .

قصورین آکلامشدر کم حجابندن کورونمز خضر
شرابک وارکن ایتش آرزوی چشمه حیوان
بلا یارانی طورماز انصاف ایلر کلیر قلبه
بو مجرای مسلسل جستجو ایتیمی بر عمان .
سنگ هر بر جفا وجودیکی کوکل قبول ایلر
رضادر هر کلن تیر قضایه فطرت انسان
اولورسه ده اطبا نبضی کورمک دکل قابل
بو سر عشقی افشادر بنچون اک بیوک کفران
صاری یار : رجب وحیی

« هو »

هو ایله دوران ایدر ارض وفلک
هویه مستغرق بوتون بحر وسمک
ششجهاتک ثم وجه اللهی هو
کز یوری ای عاشق الله هو معک
هویه ایوالله ایله کل ویر جواب
کوکله قوی هو یی ، غیراللهی چک
روزشب هودر نداسی عاشقک
لوحة قلبنده ایتش هو یی حک
خلقتک اسراری سری هوده در !
هویه قولدر انس وجن ، حور وملك

« فیلسوفزده »

سیر ایتدم کوکلده بن بر کلستان آنده صبا کی آسهن علیدر
محمدک نوری زهراده عیان امام حسینله حسن، علیدر
§
دنیا یه کلنلر دولدی اکسیلیدی نسیمی یوزولدی، منصور آسیلیدی
منکرک غداسی حقندن کسیلیدی کسینلن مرواندر، کسهن علیدر
§
آنلر جمع اولوب جنکه کیتدیلمز مؤمن اولانلر یاردم ایتدیلمز
یدی اقلیم، چار گوشه یی طوتدیلمز ذوالفقاری عرشه آسان علیدر
§
پیر آبدال سلطان عشقه یاندم آنلردولوسن نوش ایدوب قاندم
کرچکلر دمنی بیلدم ، ایناندم محبت کوثرین صونان علیدر

سری